

Завкавказья

Новое время

№ 4.

Ежедневная общественно-политическая и литературная газета.

Цѣна номера въ продажѣ въ Тифлисѣ и въ провинціи 5 копеекъ.

Открыта подписка на 1909-й годъ на ежедневную безпартійную общественно-политическую и литературную газету

„Новости Закавказья“.

Въ газетѣ принимаютъ участіе: Агасовъ Ахмедъ-бекъ, Аккорды, Арунг, Арутинскій А. А., Асламовъ К., Атабасянъ Ашотъ, Ахели Г.—дзе, Бронъ-Шпенъ А. Л., Гинкевичъ Д. А., Гуниа Вал. Лев., Гомеовъ А., Готуа П. А., Джабаръ М. А., Джаровъ Ив. Миг., Д—овъ В. А., Деканозовъ Ал., Джансоговъ Як. О., Дж—ский, Дасамидзе Грм. Ник., Егорьевъ Вячеславъ, Ерицянъ В., З—ди Ив. И., Журули Г. Д., Кичани И. Г., Каатаравъ К., Карабасовъ Кираболъ, „Линейный“, Макаевъ К. Г., Минасоевъ Гусейнъ, Мулановъ Николай, Меркуровъ И., Мисгани А. В., Мамедъ-Кули Заде Мирза-Джамалъ, Мелик-Баталаянъ, Ктисирели Заг., Накашидзе И. П., Нестеръ „Прудатичъ“, Плотровский Г. Грима, Султановъ Эпикалибекъ, Теръ-Григорьянцъ, Тквладзе К. Г., Турмановъ Г. М., Ханъ-Азатовъ Р. П., Халимовъ Ал. Сол. (проф.), Чрелавъ Ст. О., Шестовъ Н. Н.

ПОДПИСНАЯ ПЛАТА: въ Тифлисѣ за годъ—75 к., помесячно—75 к. въ провинціи „ 8 „ 75 „ ПЛАТА ЗА ОБЪЯВЛЕНІЯ: на мѣсто, занимаемое строкой петица передъ текстомъ—10 коп. послѣ текста—5 коп. За объявленія въ справочномъ отдѣлѣ—8 н. строка, въ отдѣлѣ „Стороннее сообщеніе“—10 коп. строка.

Адресъ конторы и редакціи: ЗРИВАНСКАЯ ПЛОЩ., д. Кредитн. Общ. (общій подъездъ съ Торг. Д. Нейшеллеръ). Редакторъ принимаетъ ежедневно только отъ 2—3 часовъ дня. Редакторъ П. Готуа.

Циркъ бр. Никитиныхъ.

Во вторникъ, 6-го января 1909 г. дано будетъ

2 праздничныхъ представленія. 2

Днемъ и вечеромъ. Днемъ по уменьшеннымъ цѣнамъ, специально для дѣтей. Начало въ 2 часа дня. Въ 3-хъ большихъ отдѣленіяхъ при участіи лучшихъ артистовъ и артистокъ и рыскаго Ричарда. Рибо со своими дрессированными животными, какъ-то собаками, свиньями, кошками, обезьянами, зайцами, ослими, овцами и пѣтухами. Въ заключеніе 3-го отдѣленія постановлена будетъ пантомима НОЧЬ ВОСТОКА. Вечеромъ, въ 8 съ пол. час. вѣч. по особо-грандіозной программѣ. Дебюты новыхъ артистовъ и артистокъ. Дебютъ бѣлыхъ людей. Въ третьемъ отдѣленіи около 10 съ пол. час. вечера состоится ТРИ интерес. борьбы. 1-я борьба ОСИПЕНКО и ТОМАШЕВСКИЙ 2-я—МУЛТОНЪ и КАРА-МУСТАФА. 3-ья—рѣшительная борьба безъ срока реваншъ ПЕТРЪ СЕВИЧЪ и ЛУРИХЪ. Борьба до результата. Парадный выходъ всѣхъ борцовъ. Подроб. въ progr. Начало въ 8 съ пол. ч. вѣч.



МУЗЫКАЛЬНАЯ ШКОЛА

Тифлисскаго Грузинскаго Филармоническаго Общества.

Со втораго полугодія 1909 года продолжаетъ приемъ учащихся по специальному классу фортепьяно В. М. Амараджиби, Е. В. Фогель, О. М. Пивоваровой-Бергъ и вновь приглашенной П. В. Калашниковой. По классу скрипки: А. Н. Караевъ, по классу теории и сольфеджио муз. З. П. Папиенъ и Р. И. Натрадзе и по хорошему классу З. П. и П. П. Шапины.

Канцелярія открыта для записи ежедневно (кромѣ праздничныхъ дней) отъ 1 до 2 ч. дня и отъ 6 до 7 ч. вечера. Плата за II полугодіе 30 руб. Начало занятій съ 7-го января. Уголь Чавчавадзевской и Грибофедовской, въ помѣщеніи Софійской школы, д. № 4. 4—4

ТЕАТРЪ
„MOULIN ELECTRIQUE“
ЭЛЕКТРИКЪ.
Михайловскій просп., противъ юнкерскаго училища.
Съ 6-го января **НОВАЯ РОСКОШНАЯ ПРОГРАММА.**
Море, рѣки, водопады, грандіозныя картины природы. Прибой морскихъ волнъ, новая роскошная картина, съ аккомпаним. лѣвца аням. Эприко Каруло, исп. вальсъ собствен. сочин. Лилия. Новая тѣнка автомобиля. дождь, интел. респ. научн. карт. Жидонка. Корневицкіе колокола. Рѣки и водопады въ Швейц., грандіозн. эффектный снимокъ. Собака сторожъ. Неудачи мужа. Невѣста дѣсячато, драма. Также пойдутъ и другіе снимки и картины.
Анонсъ. Надѣясь будутъ демонстрироваться снимки съ натуры: Землетрясеніе въ Сидни.
Дирекція.

Театръ Грузинскаго Дворянства.
Драматич. труппа „Новый Театръ“. Дирекція Л. Б. Яворской.
Утромъ: во вторникъ 6 января 1909 г. общедоступный спектакль
Братья Карамазовы
пѣсь въ 7 карт. по роману Достоевскаго, пер. Дмитріева. Начало въ 12 час. дня.
Вечеромъ: съ участіемъ Л. В. ЯВОРСКОЙ
ОРЛЕНОКЪ (L'airain).
Пѣсь въ 6 дѣйств., Э. Ростана, пер. въ стихахъ Щескиной-Куперникъ.
Роль Герцога Рейхлингскаго исп. Л. В. Яворская.
Начало въ 8 час. вечера. Режиссеръ Н. Ф. Ансагарскій.
АНОНСЪ: Въ четвергъ, 8 янв., въ 5 й разъ „Дли нашей жизни“ (Любовь студента) п. въ 4 д., Леонида Андреева. Въ пятницу, 9 янв. съ участіемъ Л. В. Яворской, въ 1-й разъ новая пѣсь изъ античной жизни „Гетера Ланса“—В. Протопопова. 1-1

Грузинскій Театръ Спектакль № 8.
Въ среду, 7-го января 1909 г.
Труппой Грузинскаго Драматическаго О-ва представлена будетъ въ первый разъ новая пѣсь К. Лемонье
РУКИ.
Драма въ 5 д., пер. Н. Накашидзе.
Участвуютъ: Г-жи Баратова В., Джавахона Н., Киларджиева М., Мадвани М., Небридзе В., Сагинова А., Черкезова В. Г. Абашидзе В., Гуниа В., Гедвановъ Г., Гамкрелидзе В., Гварадзе Н., Живадзе Г., Иванидзе Г., Имедашвили А., Имедашвили-Хашмели Г., Месхи К., Матарадзе, Сапаровъ З., Урушадзе В., Шатировъ К., Шаликашвили В., Мурваншвили, Санадирадзе, Бадридзе.
Начало ровно въ 8 часовъ вечера.
Цѣны мѣстамъ: Ложи отъ 12 р. до 3 р. Партеръ отъ 3 р. 50 к. до 1 руб. Галлерей отъ 60 до 50 к. Для учащихся въ формѣ—40 к. Готовятся къ постановкѣ: „Имѣна“, „Дружба“, „Ревизоръ“, „Салхино“.
Главн. режис. А. И. Качели. Режис. Шалинашвили.
1—1 Администрация груз. драмат. общества.

„Батумекій Голосъ“
Ежедневная, политическая, экономическая и литературная газета, обслуживающая Черноморское побережье, кутаисскую губернію и батумскую область.
Для инородныхъ подписчиковъ съ пересылкой на 1 годъ 7 руб.
На 6 мѣсяцевъ. „ 5 „ 50 к.
На 3 мѣсяца „ 3 „ 20 к.
На 1 мѣсяцъ „ 1 „ 20 к.
Въ случаѣ закрытія газеты подписчики будутъ удовлетворены.
КОНТОРА и РЕДАКЦІЯ помѣщаются при типогр. А. Л. Шапиро, Маріинскій пер., КОНТОРА ОТКРЫТА съ 8 час. утра до 7 час. вечера. 3—3

Выставка картинъ
отъ 11 до 3 ч. дня **ЕЖЕДНЕВНО.**
противъ театра Артистич. о-ва, д. Зубалова. 8—2

Докторъ
П. А. Ардазіани.
Михайловская, № 133, уголъ Садовой ул.
Пріемъ отъ 9—1 ч. дня и отъ 4—8 ч. вѣч.

Клиника
и
ЗУБНАЯ ЛЕЧЕБНИЦА
при зубоучебной школѣ
Л. Л. Штрейхера
Зриванская площ., доль кредитнаго о-ва (Пушкинская № 3).
Пломбированіе золотомъ, фарфоромъ и пр. искус. зубы на каучукѣ, золотѣ, коронки и мостовидныя работы (безъ неба). Удаленіе зубовъ съ анестезіей (безъ боли). При лечебницѣ имѣется хирургъ. Пріемъ въ лечебницѣ отъ 8 ч. у до 2 ч. и отъ 4 до 7 ч. вѣч. Плата по таксъ.

ПРЕПОДАВАТЕЛЬ древи, языкъ, въ гимназіи дасть уроки специально по латин. языкъ гимназ. курса, на аттестатъ зрѣлости, въ жен. медиц. инст. и на аптекар. учен. Пасковская, л. 12. 3—2

Врачъ,
д-ръ Е. С. Жундадзе
практикуетъ въ гор. КУТАИСѢ. Принимаетъ больныхъ по болѣзнямъ внутреннимъ, мочеполовымъ, женскимъ и акушерству отъ 9 до 11 ч. утра и отъ 6 до 8 час. вечера. Левашевская ул., д. № 29.

Тифлиссъ, 6 января 1909 г.
Безусловно характернымъ явленіемъ сегодняшняго политическаго момента является наступленіе реакціи противъ самой же реакціи.
„Мавры“ сдѣлали свое дѣло. Ихъ услуги больше уже не нужны. Они сейчасъ могутъ убираться. И правительство дѣйствительно предприняло нѣкоторыя, хотя пока и слабыя шаги, чтобы поубавить притъ разошедшихся ужъ съ лицомъ этихъ „господъ“, которые настолько увлеклись, что не довольствуясь ролью

„мавровъ“, пожелали приобрести господствующее положеніе и подумали командовать надъ русскими обывателями.

Последнее выступленіе Пуришкевича въ думѣ по кавказскому вопросу еще болѣе убѣдило правящую сферу, съ какими огнемъ они до сихъ поръ играли. Правительство забило отбой.

Не ускользнуло это обстоятельство и отъ господствующей въ думѣ партіи октябристовъ.

Тѣсно связанные съ лидерами „мавровъ“, заключившіе съ ними рядъ блоковъ и соглашеній, октябристы тоже встрепенулись и, повидимому, не прочь порвать съ ними и начать въ думѣ новую болѣе активную дѣятельность. Они изъявляютъ желаніе „показать свои зубы“. Всѣмъ прекрасно извѣстно, что крѣпость этихъ „зубовъ“ даѣе послѣдняго правительственнаго распоряженія и послѣдняго настроенія сферъ не простирается, но все характернѣе самый фактъ что теперь даже октябристы рѣшаются приступить къ рѣшительнымъ выступленіямъ.

А. И. Гучковъ рѣшительно заявляетъ, что настоящій моментъ находить вполне подходящимъ для проведенія реформы, но что кабинетъ дѣйствуетъ въ этомъ отношеніи очень туго.

А когда же онъ не дѣйствовалъ туго? Какая существенная реформа проведена за эти три года?

Почему до сихъ поръ объ этомъ не заикнулись октябристы, которые отказались отъ законодательной инициативы, предоставивъ все тому-же кабинету, который теперь сами обвиняютъ въ „тугоности“ и непригодности въ дѣлѣ проведенія реформы.

Они были въ хвостѣ у правительства и, когда вмѣстѣ съ нимъ они зашли въ тушикъ, простое даже чувство самосохраненія подсказало имъ, очевидно, подлѣить своей кровью и потребовать рѣшительныхъ дѣйствій.

Мы прекрасно понимаемъ, что подобный отбой не идетъ въ разрѣзъ съ теперешнимъ настроеніемъ сферъ, по все же онъ является характернымъ для перереживаемого момента и указываетъ, что въ средѣ умѣренныхъ лицъ и группъ, увлеченныхъ стихійной силой реакціи, замѣчаются проблески отрешенія и укрупняется уверенность, что одніе репрессіи дѣлу не помогутъ, если не будутъ возможно скорѣе проведены въ

жизнь давно уже назрѣвшія реформы. И чѣмъ скорѣе окрѣпнетъ эта реакція противъ реакціи, тѣмъ скорѣе вырабатывается тотъ работоспособный и обремененный добрыми населеніи, центръ, безъ котораго видѣть, никогда не достигая осязательныхъ результатовъ ни одинъ парламентъ въ мірѣ.

Турецкія провинціи послѣ конституціи.

Константинопольскія и наши мѣстныя газеты полны свѣдѣній о той анархіи, которая въ настоящее время царитъ во внутреннихъ провинціяхъ турецкой имперіи.

Если въ столицѣ населеніе пользуется всѣми благами конституціи, за которой такъ ухаживаетъ „комитетъ“, за то чѣмъ дальше и глубже отъ Стамбула, тѣмъ больше блекнетъ эта идея—какъ воплощеніе новаго государственнаго режима.

Положеніе турецкихъ провинцій усугубляется еще тѣмъ, что населеніе съ полнѣйшимъ воодушевленіемъ ухватилось за конституцію въ надеждѣ, что она принесетъ ему всѣ тѣ блага, кои такъ неразрывно связаны съ идеей представительнаго строя, но правительство въ силу отсутствія необходимаго числа достойныхъ чиновниковъ, офицеровъ и общественныхъ мѣстныхъ силъ оказалось слишкомъ ужъ бессильнымъ. Отъ этого и то разочарованіе, которое овладѣло населеніемъ и тѣ протесты, кои неслышны стогады мѣстной провинціальной прессѣ: выманіе податей и до сихъ поръ продолжается по старой системѣ, та же плеть, та же насиліе, и, конечно, курды также продолжаютъ безнаказанно неистовствовать. Превжняя экономическая нищета населенія усилилась еще почти повсемѣстнымъ голодомъ и тонитъ населеніе изъ родныхъ насиженихъ мѣстъ въ чужіе края.

Это послѣднее обстоятельство достойно быть отиѣченнымъ. Всѣмъ извѣстно съ какой интенсивностью начали турецкіе эмигранты переселяться въ свои родныя пепелища, въ надеждѣ найти тамъ покой и начать новую жизнь. Но вотъ, послѣ того какъ болѣе 90,000 эмигрантовъ, распродаютъ все свое имущество, очутились на родинѣ, тутъ имъ пришлось стать лицомъ къ лицу съ турецкой дѣйствительностью: земля вѣтъ, дома или разорены или находятся въ пятыхъ рукахъ, заработка вѣтъ, новые лучшие порядки еще не наступили и живетъ всѣмъ по старому скверно. Помянуто, все это не могло не имѣть на бѣдныхъ и голодныхъ „свободныхъ гражданъ“ оттоптаніе отрешающаго дѣйствія, которое выразилось въ томъ, что многие теперь подумали уже объ обратномъ возвращеніи въ чужіе края, гдѣ такъ или иначе имъ было лучше, по крайней мѣрѣ они были сыты. И вотъ дѣлой вереницей возвращаются „свободные“ оттопаны обратно въ Россію.

Примѣръ теперешней турецкой провинціи представляетъ яркое доказательство того положенія, что одно провозглашеніе конституціи не можетъ въ короткое сравнительно время возродить край, когда правительство обходится старыми силами, старыми агентами, когда мѣстная общественная инициатива сидитъ и въ возрожденіи ея не принимаютъ надлежащія мѣры.

Саль-Манъ.

Проектъ школьнаго закона.

Въ госуд. думу внесенъ отъ имени оппозиціи проектъ школьнаго закона, составленный Лигой образованія. Законопроектъ предусматриваетъ раздѣленіе школы на три степени, изъ которыхъ первая, съ четырехлѣтнимъ курсомъ, соответствуетъ начальнымъ училищамъ, вторая, также съ четырехлѣтнимъ срокомъ обученія, — прогрессивнымъ или городскимъ училищамъ и, наконецъ, третья, съ трехлѣтнимъ курсомъ, — высшимъ классамъ средней школы.
Большинство школъ (подъ школами законопроектъ подразумѣваетъ всѣ учебныя заведенія, кромѣ высшихъ) получаютъ наименованіе школъ общественныхъ,

и заведываніе ими въ отношеніи обстановки преподаванія возлагается на губернскія земскія учрежденія, а въ городахъ, выдѣляемыхъ въ порядкѣ земскаго управленія изъ состава своихъ уѣздовъ, — на мѣстныя городскія общественныя управленія.

Для заведыванія общественными школами въ губерніи состоятъ губернскіе и уѣздныя училищныя совѣты, составъ и способъ избранія которыхъ опредѣляется губернскими и уѣздными собраниями. Предѣлы вѣдомства губернскаго училищнаго совѣта, порядокъ его дѣйствій, а равно и отношеніе къ мѣстнымъ земск. и городскимъ органамъ опредѣляются губернскими земскими собраниями. Правительство уприваждаетъ установленіе экзаменационныхъ требованій, и отъ соотвѣтствія устройнаго въ школахъ преподаванія правительственнымъ экзаменационнымъ требованіямъ и зависитъ раздѣленіе общественныхъ школъ на степени. Экзаменационныя требованія пересматриваются черезъ каждыя 10 лѣтъ въ особомъ собраніи изъ лицъ, избранныхъ губ. земск. собраниями по одному отъ каждой губерніи; заключенія собранія представляются въ госуд. думу. Экзаменационныя требованія имѣло не стѣсняють учрежденія, заведующія общественными школами, въ установленіи программъ преподаванія, представляя собою только минимумъ требованій для полученія учащимися права по образованію, а школами—качественныхъ пособій. Казенныя пособия на содержаніе школъ и введеніе школьныхъ вѣданій выдаются общественнымъ учрежденіямъ въ зависимости отъ соотвѣтствія устройнаго въ содержаніи ими школахъ преподаванія экзаменационнымъ требованіямъ, и следовательно отъ отнесенія школы къ одной изъ 3-хъ установленныхъ въ законѣ степеней, и отъ удовлетворенія сверхъ того нѣкоторымъ основнымъ требованіямъ. Требования эти сносятся къ общему общественному устройнаго школы и, помимо широкаго смысла слова, къ возмездію вознагражденія учителю и ученицкаго труда опредѣляются наибольшаго числа учащихся и числа отдѣленій, поручаемыхъ одному учителю. Правительство наблюдаетъ осуществленіе при посредствѣ школьныхъ директоровъ и инспекторовъ и заключаетъ въ томъ, что на несогласныя съ законамъ распоряженія училищныхъ совѣтовъ школьный директоръ приноситъ протестъ, которые разрѣшаются губернскимъ собраніемъ, а въ подлежащихъ случаяхъ — городской думой. Въ отношеніи частныхъ школъ законопроектъ отрешается отъ позитивнаго отношенія, проявляющаго до сихъ поръ къ частной инициативѣ; школьнымъ законопроектомъ устанавливается полная свобода обученія. Отъ устройствъ частныхъ школъ и отъ преподаванія въ нихъ устраиваются только лица недѣеспособныя, лица опороченныя и нѣкоторые члены истной администраціи. Лицо, открывающій школу, не стѣснено ни въ установленіи программы и продолжительности курса, ни въ выборѣ метода преподаванія, дѣятельное, что воспрещается закономъ — это открытіе тайныхъ школъ: обученіе въ школахъ должно быть открыто для посещенія ея представителями власти и общественными учрежденіями. Наблюденіе за исполненіемъ законодательныхъ предписаній возлагается на школныя директоры и инспекторы, которые представляютъ право-нарушителей передъ судомъ. Частныя школы не получаютъ казенныхъ пособій. Всѣ вѣдомства, кромѣ м-ства нар. просв. и за исключеніемъ вѣдомствъ военнаго и морскаго, въ дѣлѣ открытія школъ прививаются къ частнымъ лицамъ. Съ передачей школьнаго дѣла въ руки частной и общественной инициативы государство не освобождается въ этой области отъ лежащей на немъ обязанности. Министерство народнаго просвѣщенія, въ качествѣ представителя государственной власти, не только заботится о достиженіи общедоступности обученія, во и содѣйствуетъ успешному ходу школьнаго дѣла путемъ разработкы при-

мѣрных программ школьного образования и вопросов, связанных съ постановкой школьного дѣла. Съ тѣмъ же въ связи и пропагандированіи методовъ учебнаго дѣла министерство содержитъ собственные школы, называемыя въ отличіе отъ школъ общественныхъ и частныхъ — министерскими. По школьному законопроектѣ министерство теряетъ только роль нагляднаго опекуна, стремящагося отклонить школьную жизнь въ русло, чаще всего не удовлетворяющее общественному сознанию. Особымъ отдѣломъ законопроекта предусматривается передача въ установленный срокъ въ вѣдѣніе министерства нар. просв. нѣкихъ учебныхъ заведеній, состоящихъ въ вѣдѣніи министровъ и главныхъ управленій за исключеніемъ вѣдомствъ военного и морского, и передача всѣхъ среднихъ и низшихъ учебныхъ заведеній, за небольшими, выдаваемыми особыми условиями, исключеніями, въ вѣдѣніе земскихъ и городскихъ учреждений, гдѣ эти учреждения имѣются.

Члены думы, внесшіе законопроектъ, предпочли оговорить въ текстѣ закона обязательное веденіе преподаванія въ общественныхъ школахъ на родномъ языкѣ и обязательное же преподаваніе русскаго языка. Къ законопроекту приложены прилѣбный расчетъ средствъ, необходимыхъ для проведенія его въ жизнь. Срокъ введенія всеобщаго обученія принимается восьмилѣтній. По предположенію въ школѣ первой ступени будетъ обучаться весь численный составъ возрастной группы 8—11 лѣтъ, въ школѣ второй ступени — только одна пятая, а въ школѣ третьей ступени — всего 1/30 состава соответственныхъ возрастныхъ группъ (12—15 л. и 16—18 л.).

Вотъ основные предположенія проекта, который въ скоромъ времени долженъ быть рассмотрѣнъ въ госуд. думѣ.

Мысли вслухъ

(По поводу законопроекта объ увеличеніи штатовъ въ судахъ).

Передъ роспускомъ на рождественскія каникулы государственная дума приняла законопроектъ объ увеличеніи штатовъ и усиленіи канцелярскихъ средствъ въ равныхъ судебныхъ округахъ и инстанціяхъ. Шли оживленныя и даже бурныя пренія, говорилось много хорошихъ словъ о безпристрастности суда, хотя и забываясь при этомъ, что даже горячая «вѣра безъ дѣла мертва есть»...

Еще страпнѣе то обстоятельство, что, стоя у самого жгучаго очага вопроса о крайнемъ завалѣ судовъ работой, ораторы ходили вокругъ да около и не коснулись коренной причины.

Трудовикъ Ляхицкій, напримѣръ, указывалъ на необходимость восстановленія судебныхъ заловъ, которая, въ настоящее время, завалена политическими дѣлами, въ ихъ прежнее видѣ и передачи политическихъ дѣлъ въ окружные суды. Этого было бы, по его мнѣнію, достаточно, чтобы судебныя залы обезпечили правильность судопроизводства въ своемъ настоящемъ составѣ.

По этому поводу намъ пришлось бесѣдовать съ некоторыми лицами, причастными къ различнымъ судебнымъ инстанціямъ.

Намъ интересно было выслушать отъ самихъ служителей Фемиды, какъ они относятся къ этому, принятому государственной думой законопроектѣ — объ увеличеніи штатовъ, видятъ ли они саміи въ этомъ (корѣнь) восстановленіе нормальнаго гнѣзда судопроизводства въ нашихъ судахъ и согласны ли они въ давномъ сѣбѣ съ депутатомъ Ляхицкимъ? На эти два вопроса мы получили приблизительно слѣдующіе, довольно штеренные отвѣты.

«Какъ имо требованіе возврата къ нормальному порядку судопроизводства, оно совершенно резонное, но спасти отъ зава работой это ни въ какомъ случаѣ не поможетъ. Скорѣе надобность! Въдѣть тѣмъ огромная часть дѣлъ совершенно зря изъ компетенціи судовъ гражд. кихъ, и съ возвратомъ ихъ по нормавому адресу завалъ несомнѣнно только еще усилится. Нельзя мочомъ дѣлу положеніемъ бремени съ одной испещи на другую, когда вѣбъ заняты всея силой. Но, съ другой стороны, намъ не поможетъ и увеличеніе штатовъ ееди одвоременно съ нѣмъ дѣла рости количество дѣлъ, подлежащихъ судебному разбору. А это несомнѣнно существуетъ и теперь.

«Ее будемъ осягаваться на томъ стоятельствѣ, что потрачены переходнаго момента неизбежно сопровождаются ростомъ преступности. Это причина неустранимая, но длительность переходнаго момента вполнѣ во власти человека.

Къ сожалѣнію, мы не видимъ, чтобы у насъ особенно безпокойлись объ ускореніи возврата къ нормальному условию жизни. Гораздо важнѣе то что въ самой формѣ «умиротворенія» кроется источникъ уголовной хроники. Процессъ сыщиковъ въ Вацманѣ и Киевѣ, московскія и петербургскія дѣла, наконецъ

у насъ на Кавказѣ показали, какой пещерчаемый судебный матеріалъ накопился ближайшимъ прошлымъ... И не только въ городахъ, но и въ деревнѣ. Вамъ не безызвѣстно навѣрное, что административные окружные начальники Кавказа обратились къ губернаторамъ юго-зап. края, а также къ черниговскому, молтавокому и харьковскому съ просьбой сообщить свѣдѣнія объ ингушахъ, служащихъ въ полицейской стражѣ, такъ такъ въ последнее время обнаружено, что многие изъ ингушей, совершивъ преступленія на Кавказѣ, ссылались во внутреннія губерніи и здѣсь поступали на службу въ качествѣ полицейскихъ еражниковъ.

По мѣрѣ «умиротворенія» наблюдается одно явленіе, которое можно опредѣлить, какъ расширеніе понятія преступнаго. Знаменитая 129 ст. получала такое широкое толкованіе, что стало возможнымъ привлечь къ суду адвокатовъ за произнесеніе защитительной рѣчи на судѣ.

Словомъ, нашъ судейскій коллоретъ ввинчивается все глубже и глубже и «дѣла» нарастаютъ лавиной. И потому никакіе штаты намъ не помогутъ, если только не разнѣть ихъ до такихъ размѣровъ, при которыхъ они станутъ совершенно непосильнымъ бременемъ. На это нашъ разговоръ прервался. Пряны судейскіе, что являлись штаты имъ не помогутъ, ибо лишь забвеніе прошлаго и полный возвратъ къ нормальнымъ условіямъ жизни, — вотъ во нашемъ мнѣнію, единственное средство освободить суды отъ излишняго бремени.

(С. Любоміровъ.)

Гучновъ лѣвбѣтъ.

Рѣзкая статья, появившаяся въ послѣднихъ номерахъ октябрискаго офидіона вызвала справедливые толки о полбѣнны октябрисковѣ.

Репортеры набросились на А. И. Гучнова, чтобы выяснитъ не мистификація ли здѣсь. Онъ заявилъ:

«Въ настоящее время необходимо было намъ, такъ сказать, показать свои зубы. На меня производятъ въ последнее время тяжелое впечатлѣніе толь дѣлывмъ политикѣ правительствѣ, который наблюдается. Несомнѣнно, что наступилъ періодъ осуществленія реформъ. Но по этому пути кабинетъ идетъ чрезвычайно медленно, чтобы не сказать — туго.

Другой чрезвычайно важный моментъ, — правительство безусловно апатично, что дѣлаетъ рядъ администраторовъ, занимающихъ высокіе посты въ провинціи, не подходящій къ той роли, къ которой они назначены, и ихъ замѣна является вполнѣ своевременной. Правительство, между тѣмъ, не предпринимаетъ никакихъ шаговъ, чтобы рѣшительнымъ образомъ устранить этихъ администраторовъ. Такая тактика была бы попятна, если бы вопросъ о пригодности этихъ лицъ былъ для кабинета спорнымъ. Но разъ и члены правительства не могутъ отнестись иначе къ такимъ администраторамъ, тогда поволно спрашиваешь себя: почему такая двойственность въ политикѣ кабинета?

Тяжелое впечатлѣніе производятъ на насъ также рядъ послѣднихъ назначеній. Если назначаются лица, которые считаются правыми по какому-либо другому вѣдомству, а не по министерству внутреннихъ дѣлъ, то тогда соединяются на то, что это неважно. Но если по министерству внутреннихъ дѣлъ проходитъ назначеніе Курдова, то тутъ невольно возникаетъ вопросъ: какимъ образомъ это могло случиться, когда это зависѣло только отъ министерства внутреннихъ дѣлъ?

Страннымъ также является отношеніе кабинета къ московскому вопросу. Относительно того, возбуждемъ ли мы нѣсь эти вопросы о внутренней политикѣ въ государственной думѣ, — не знаю. Могу сказать, что пока не вижу рычага, за который можно было бы ухватиться. Итакъ, повторяю, мы покавали зубы... Если нужно будетъ больше серьезно, то слышаемъ и это.

Хроника.

Утвержденіе католикоса Русскій посоль въ Зиньевѣ авинилъ Портъ, что русское правительство утвердило выборъ патріарха Памирліана католикосомъ всѣхъ армявъ. (О. М.).

По слухамъ, министръ финансовъ Коконцевъ отказался отъ состоящаго въ вѣдомствѣ м-ва финансовъ «петербургскаго телеграфнаго агентства», переходящаго будто бы въ министерство внутреннихъ дѣлъ и соединяющагося съ «вѣдомствительнымъ бюро». («Пр. Кр.»)

Безкровная революція. Членъ госуд. думы Пуришкевичъ прислалъ своимъ петербургскимъ друзьямъ выработанный имъ на праздничнахъ законопроектъ, нссящій название «Безкровная революція» съ прпнковой: «революція съ другого конца». Пуришкевичъ предлагаетъ въ

атомъ законопроектъ очистить Россію отъ евреевъ, поляковъ, армянъ и вообще отъ всѣхъ революціонеровъ путемъ полнаго заселенія окраинъ русскими людьми. На ряду съ этимъ Пуришкевичъ указываетъ рѣзкій рядъ въ заселенныхъ уголкахъ Россіи, куда рекомендуетъ упрятать насильно всѣ бунтующія народности Россіи. Свой законопроектъ Пуришкевичъ снабдилъ разработанной имъ географической картой Россіи, которая свята топографическимъ способомъ и приложена къ копіи его законопроекта.

Голодъ въ Малой Азіи принимаетъ серьезные размѣры. Въ различныхъ частяхъ Анатоли и преимущественно въ мардинскомъ округѣ разоренномъ экспедиціей противъ курдскаго вождя Ибрагима-паши, ощущается острая нужда во всемъ необходимомъ, и сотни жителей буквально умираютъ съ голода. Тягость положенія еще увеличивается небывало суровой зимой. Турецкое правительство безсилно придти на помощь голодающимъ.

Мусульманская фракція государственной думы разрабатываетъ проектъ о всеобщемъ обученіи.

Разсѣдованіе дѣлъ петербургскаго градоначальства, какъ телегр. «Касп.» производилось по инициативѣ думской фракціи націоналистовъ, которые еще весной ходатайствовали о назначеніи сенаторской ревизіи, причѣмъ представили много матеріаловъ, доказывавшихъ наличие злоупотребленій. Комиссія работала четыре мѣсяца, и добытый ею матеріалъ поступилъ на разсмотрѣніе прокурора петербургскаго судебнаго палаты. Разсѣдованіе признало несостоятельнымъ утвержденіе Жеденева, будто существовала связь убійства Лауница съ его желаніемъ предать суду виновныхъ чиновниковъ. Установлена растрата 113 тысячъ изъ суммъ, отпущенныхъ министерствомъ внутреннихъ дѣлъ въ вознагражденіе войскамъ, участвовавшимъ въ подавленіи безпорядковъ.

Работы синода. Въ число вопросовъ, которые намѣчены въ ближайшую сессію синода, войдутъ слѣдующіе: 1) увеличеніе числа епархіальныхъ и викариальныхъ епископовъ; 2) вѣнненіе въ обязанности епископамъ не оставлять безъ своего пошевенія ни одной церкви епархіи и близкое знакомство съ положеніемъ православія среди населенія даже самыхъ отдаленныхъ сель епархіи; 3) увеличеніе числа духовныхъ семинарій и 4) вѣкторія измененія порядка церковныхъ богослуженій.

Владикавказъ. Освобожденъ бывший въ вѣдѣніи у разбойниковъ болѣе двухъ мѣсяцевъ овенчоло Кошель. (п. а.).

Константинополь. Суданъ испытываетъ недоиманіе. Сельмиликъ состоялся, ауденція 2-го января отложена. (п. а.)

Тифлисская жизнь

Сегодня 6-го января въ день Богоявленія Господня въ Николаевскомъ военномъ соборѣ, что въ Александровскомъ саду, епископъ бакинскій отслужилъ литургию, по окончании которой будетъ совершено крестный ходъ на Гордап, устроенную на вѣннемъ бассейнѣ этого сада. Въ церковный парадъ назначаются: конной главкомандующаго войсками округа — одна сотня, отъ тиф. пѣхотнаго юнкерскаго училища 2 роты, отъ 15 гренад. минир. полка 6 ротъ, отъ 16 гренад. тифл. полка 8 ротъ, отъ 79 пѣх. куринскаго полка 1 рота, отъ 1-й кавк. стрѣлковой бригады по 1-й ротѣ отъ каждаго батальона, отъ 8-го кубанскаго пластунскаго батальона одна сотня, отъ кавк. саперной бригады по 3 роты отъ каждаго батальона, отъ 1 кавк. желѣзнодорож. батальона одна рота, отъ кавк. полевого инженернаго парка 1 рота, отъ 17 драг. нижегородскаго Елю Величества полка одинъ эскадронъ, отъ кавк. гренад. артиллерійской бриг. собраная команда, имѣя въ строю во всѣхъ частяхъ войскъ по 24 ряда при хорвахъ музыки. Парадомъ будетъ командовать пачалавнкъ 1-й кавк. стрѣлковой бригады ген.-и. Снарскій. До окончанія богослуженія намѣстникъ Кавказа графъ И. И. Воронцовъ-Дашковъ обойдетъ войска парада. Для салютационной стрѣльбы при погруженіи съ креста въ воду назначены роты тифл. пѣх. юнк. училища и одна батарея кавк. гренадерской артиллерійской бригады по назначенію командира ея, которые въ колномъ строю придутъ на Арсенальную гору, откуда по сигнальной ракетѣ изъ Александровскаго сада и откроютъ стрѣльбу залпами.

Въ обществ. клубѣ. Въ субботу, 3-го января, въ «Обществ. клубѣ» Э. Л. Соколова прочла очень содержательный рефератъ объ Оскарѣ Уайльдѣ. Она познакомила слушателей съ несчастно сложившеюся жизнью англійскаго писателя и довольно подробно останавлилась на его произведеніяхъ: «Саломея», «Портретъ Дорана Грея» и др. Послѣ небольшого перерыва, М. И. Берберянъ въ живоной рѣчи передалъ свои пугеыя

впечатлѣнія о «странѣ тысячи оверъ». Послѣ описанія красоты финляндской природы, лекторъ далъ характеристику финляндцевъ, ихъ общественной и домашней жизни, промышленности и сельскаго хозяйства, литературы и искусства. Женское равноправіе, какъ извѣстно, въ Финляндіи получило большѣе, чѣмъ гдѣ бы то ни было, развитіе. Поэтому интересные свѣдѣнія объ этомъ, сообщенныя лекторомъ, прослушаны были собравшеюся публикой съ особымъ вниманіемъ.

Въ слѣдующую субботу, 10-го января, въ томъ же клубѣ, К. В. Сивковъ прочтетъ рефератъ объ идеалахъ молодежи.

Чрезвычайное собраніе о-ва распространя грамотности среди грузинъ. 4-го января на чрезвычайномъ собраніи о-ва грамотности, открывшемся подъ предѣлательствомъ ген. Г. И. Каабека, прочитанъ былъ протоколъ декабрьскаго собранія. Послѣ нѣсколькихъ изліній — протоколъ былъ утвержденъ. Было принято до 200 человекъ новыхъ членовъ. Затѣмъ собраніе выслушало предложенію правленіемъ инструкцію о кругѣ дѣятельности 3 секціи правленія. Тутъ стали упражняться въ элоквенціи. Намѣлся даже обычный для грузинскихъ увеселеній шутникъ, который тѣшилъ публику своими неумѣстными «остротами». Удивляясь, что г. предѣлатель такъ поздно остановилъ его. Наконецъ послѣ долгихъ преній правленіе взяло обратно свою инструкцію для переработки согласно выраженнаго мнѣнія общаго собранія.

И. Вл. Сем. Микеладзе. Предѣлатель сельско-хозяйственнаго банка, избранный членомъ правленія централнаго банка въ Петербургѣ, вчера прощался со своими сослуживцами по банку. Обращившись съ сердечной рѣчью, И. Микеладзе благодарилъ ихъ за усидчивыя труды по банку и выразилъ надежду, что теперешнее прекрасное состояніе банка благодаря дружной работѣ дойдетъ при введеніи аемства до блестящаго расцвѣта.

Премія имени Дадіани. 1 января 1910 года кончается срокъ для предствленія сочиненій по грузинской литературѣ, по исторіи грузинъ и по изслѣдованію грузинскаго языка въ деталяхъ, на которія назначена премія въ 400 руб. иемя Г. Дадіани.

Произволъ мясоторговцевъ. Несмотря на вывѣщенію по всѣмъ мяснымъ закладамъ таксу, мясо продается дороже на одну копейку сверхъ таксы. Когда настанетъ «наконецъ, конецъ» произволу мясоторговцевъ?!

Анон. о-вѣ тифл. трамвая предявило къ тифл. гор. обществу управленію искъ въ суммѣ 64522 р. 77 к. объ обратномъ взысканіи вложенныхъ въ разное время гор. управлѣ штрафовъ за позднее начало и раннее прекращеніе движенія.

Попытка къ ограбленію. 4 января около 9 часовъ вечера въ торномъ бр. Николая и Порфирія Петрианиди по Плавсевича ул., вошли четыре вооруженныхъ злоумышленника и подѣ угрозой смерти потребовали выдачи денегъ. Петрианиди поднялъ крикъ, злоумышленники бросились бѣжать, но одного изъ нихъ на Николаевской ул. удалось задержать. Задержанный назвался жит. синахскаго уѣзда Георгіемъ Гишавиля; при немъ найденъ револьверъ безъ разрѣшенія на право ношенія. Всѣмъ за сѣмъ задержанъ и другой злоумышленникъ тифл. гражданинъ Нерсесъ Александрянцъ.

Происшествія. 2 января владѣлецъ магазина музыкальных принадлежностей на Эриванской пл. Иванъ Суванаджанцъ заявилъ полиціи, что 18 декабря прошлаго года онъ послалъ приказчика своего тифлисса, мѣшанина Александръ Мезиковъ 17 лѣтъ на почту получить по почтовой повѣсткѣ 237 р. 70 к. Послѣдній, получивъ означенныя деньги, выхалъ въ г. Баку, и ихъ прогубаялъ и затѣмъ возвратился обратно въ Тифлиссъ. Принятыми мѣрами Мезиковъ задержанъ и переданъ съ дознаніемъ по подсудности.

4 января задержанъ жит. телавскаго уѣзда Ник. Меградзе, высланный по распоряженію генералъ-губернатора въ г. Александрополь и самовольно возвратившійся въ Тифлиссъ. Задержанный Меградзе привлекается по 63 ст. улож. о наказ.

4 января около 9 часовъ вечера по Михайловскому пр., противъ д. № 72, непознанными лицами подѣ вагонъ трамвая была подложена небольшая петарда, которая взорвалась, не причинивъ никому вреда. Къ розыску виновныхъ приняты мѣры.

4 января въ 11 часовъ вечера кр. душетск. у. Иванъ Унашвили въ нетрезвомъ видѣ, возвращаясь отъ своей сестры, проживающей на окраинѣ Вахловыи, на Лотискъ-горѣ, и проход

по краю оврага упалъ съ высоты 5 сажень въ оврагъ. По доставленіи Унашвили въ безсознательномъ состояніи въ квартиру сестры — онъ умеръ.

Собраніе гор. служащихъ.

Въ воскресенье 4-го ноября въ залѣ городской думы состоялось собраніе городскихъ служащихъ. Предѣлательскія собранія единогласно были избраны членъ управы кн. А. М. Аргутинскій-Долгоруковъ, а секретаремъ — городской секретарь М. А. Джабаръ.

Обсужденію общаго собранія подлежалъ вопросъ объ учреженіи «судосберегательной кассы служащихъ по тифлисскому городскому общественному управленію», уставъ которой недавно утвержденъ администраціей. Предѣлательствующій, позвавъ собраніе съ уставомъ кассы, напомнилъ, что нѣсколько лѣтъ тому назадъ у городскихъ служащихъ была своя судосберегательная касса, дѣла которой, однако, пошли плохо и окончились очень печально благодаря дѣлому ряду упущеній и ошибокъ со стороны бывшихъ заправилъ кассы. Новый уставъ предусматриваетъ все, что было указано прошлымъ опытомъ и заключаетъ въ себѣ особые пункты и параграфы гарантирующие отъ повторенія прошлыхъ недорядковъ. Главная цѣль кассы — это предоставить участникамъ ея возможность дѣлать сбереженія изъ получаемого содержанія и выдавать нуждающимся служащимъ ея суду за умѣренные проценты. Основной капиталъ судосберегательной кассы составляется изъ восполненій изъ городской кассы (дума ассигновала 15,000 руб. — по 3 тыс. въ теченіи 5 лѣтъ) и изъ ежемѣсячныхъ обязательныхъ 5 проп. вычетовъ изъ содержанія членовъ кассы, изъ единовременныхъ 10 проп. вычетовъ съ получаемыхъ наградъ и пр.

По выдаваемымъ судамъ касса беретъ 6% годовыхъ. Въ члены кассы городскіе служащіе вступаютъ по желанію. Оживленные дебаты вызвалъ вопросъ о томъ, считать ли настоящее собраніе законнымъ и правомочнымъ избрать правленіе, такъ какъ изъ 900 служащихъ собралось около 200.

Собраніе постановило избрать немедленно правленіе, открыть дѣятельность кассы, но впрелъ до выработки и утвержденія инструкціи, по которой суды будутъ выдаваться, выдачу суду не производить, поручивъ правленію выработать инструкцію эту и представить ея на утвержденіе общему собранію не далше какъ черезъ дѣй недѣли.

По произведенной въ заключеніе открытой баллотировкѣ изъ баллотировавшихся всѣ были избраны, при чемъ въ члены правленія избраны были: д-ръ Степановъ (санит.-врачъ инспекторъ) и инж. Курдіани (завѣд. город. водопров. сѣтью), д-ръ Харазовъ (завѣд. дезинфекц. камерой) и Ермишевъ (глав. бухгалтеръ); въ кандидаты къ членамъ правленія избраны: Петровская-Юзашева, (учительница), Конст. Хахановъ (служащій управы), Сухабериадзе (фармацевтъ) и инж. Камишкерецъ (завѣд. город. водопроводомъ въ Авчалахъ). Въ члены ревизионной комиссіи избраны были: Ар. Харавицъ (агент. торг.-хов.), Хатисовъ (п. м. город. головы) и Дадпъ (завѣд. город. бойней).

Въ составъ правленія, кромѣ того, согласно уставу войдетъ и одинъ членъ управы, по избранію самой коллегіи.

По окончаніи баллотировки членъ управы кн. Н. Е. Аргутинскій-Долгоруковъ сообщилъ собравшимся, что навѣдывая утвержденъ уставъ литературно-музыкальнаго бружа городскихъ служащихъ и въ скоромъ будущемъ состоится общее собраніе для открытія дѣятельности этого кружка.

Въ заключеніе А. И. Хатисовъ передалъ служащимъ отъ имени городского головы кн. В. Н. Черкезова воздравленіе съ новымъ годомъ и добрыя пожеланія, присланныя имъ по телеграфу съ дороги. Всѣ служащіе просили отвѣтить глубокоуважаемому Василію Николаевичу и выразить ему благодарность за память и пожеланія полнаго успѣха въ дѣлахъ, по которымъ онъ посылалъ

КРЕЩЕНСКІЯ ОТКРЫТКИ. (Изъ М. Ю. Лермонтова). Современному обществу. Въ тебѣ одномъ весь отразился вѣкъ: Вѣкъ нынѣшній блестящій, но ничтожный, Исходить хочешь жизнь, а бѣгаешь ея страстей, Все хочешь ты имѣть, а жертвовать не знаешь, Людей безъ гордости и сердца презираешь, А самъ грушка тѣхъ людей!

Россійской конституціи. Они всѣ чужды мнѣ и я имъ всѣмъ чужой. В-му сознанію государственн. думы. Боги справедливы и я теперь едвали Не осужденъ нести печали За всѣ грѣхъ минувшаго дѣя!

Кадетской фракціи в бумѣ. Изломанный челнокъ я снова бросаю въ море Вернусь ли къ пристани я вновь? Октябрисковѣ. Въ испугѣ не появляйся суду своему, Какъ женщина ему въ намѣннхъ И, какъ рыба, въ предѣлѣ ево... Трудовикамъ. Сначала все любалъ, потомъ все пре- авралъ! Польскому колл. Надѣйся и мечтай — авла явемды много! Веросіискъ, женскому съяду. Что нынѣ женщина? Созданіе безъ воли, Игрушка для страстей или притотей другая? Имѣя святѣ судой и безъ авлпты въ святѣ Она должна талъ весь пламень чувствъ своихъ!...

Крайнимъ правымъ. Я буду гнуть, ца гнуть, покуда не устану!... Министру народнаго просвѣщенія. А эта молодость Мнѣ просто — ножъ!... Обиженной Россіи. Когда же на Руси благодной, Разставшись съ ложной мшурой, Мысль обрѣтетъ языкъ простой И страсть гогольскаго благородія?...

Многострадальной Грузин. Ты знаешь дикій край подѣ знойными лучами... Тамъ рано жизнь тяжка бываетъ для людей, Тамъ за успѣхами несется укорялая, Тамъ стоишь человекъ огъ работы и дѣпей!... Тифлисскимъ — клубу, кружку и т. д. Жизнь для меня — колода мертвъ. Голосу Кавказа? На вадоръ и шалости ты хвата, Ты мастеръ на бездѣлкі И путовской надѣвъ нарядѣ Ты былъ въ своей тарелкѣ!... Тифлисскому Лиетку. Зови надежду оновѣдываемъ, Неправду — истинной вопи! Члены Хма. Гляжу назадъ — прошлѣе ужасно, Глжу впередъ — тамъ вѣтъ души родной!... Хатабала. Насъ тѣшутъ блестя и обманы!... «Повому Времени» Съ кого она портреты памутъ? Гдѣ разговоры эти слышутъ? Пуришкевичу. Собраніе авл — его страши, Маркову 2-му. Я межъ людей безпечный странникъ, Для міра и небесъ чужой! М. Меньшикову. Онъ недовѣрчивость всеишетъ, Онъ иверѣлъ чистую любовь, Онъ неі моленія отвергаетъ, Онъ равнодушно видѣтъ кровь!... А. Суворову. Ему уставъ бы ужъ пора!... Даву Толстому. Но передъ владомъ сѣтъ Не гуи кодовая моя. Милкокову. Диктуешь совѣсть, Перомъ сердатій водить умъ. Нашия антагониста. Все то, на чемъ ума печатъ, Они приняты ненавидѣть!...

Новорожденный. Высоко въ оклѣ луна... Смотритъ небо — вѣту два... Звѣздъ безчисленныхъ страна Манетъ вѣчността отъ сна, Высоко въ оклѣ луна... Взоръ аасгиль, а вѣту два... Идѣть земляемъ и одна Не слышна и не видна... Не слышна и не видна Дремлетъ моря глубина, Безпокойная волна Не тревожитъ бѣдъ челина... Стоятъ робкая струя, Искія дальняя слышна, Слово даль она грустна... Кровью плачетъ тѣшина... Тѣшина земли страшна... Жилъ... Куда уйдеть она, Жизнь... Кому она пужна... У торемаго окна Спорятъ Богъ и сапана, Спорятъ двое, я — одна, Не слышна и не видна... Высоко еще луна, Смотритъ небо — вѣту два... Звѣздъ безчисленныхъ страна Манетъ вѣчността отъ сна.

Л. Л — выи. Улучшеніе быта кавказскихъ чиновниковъ. Вызываемыи изъ Россіи чиновникамъ комиссіей рѣшено выдавать ординарные прогоны и годовой окладъ съ

Улучшеніе быта кавказскихъ чиновниковъ. Вызываемыи изъ Россіи чиновникамъ комиссіей рѣшено выдавать ординарные прогоны и годовой окладъ съ

Улучшеніе быта кавказскихъ чиновниковъ. Вызываемыи изъ Россіи чиновникамъ комиссіей рѣшено выдавать ординарные прогоны и годовой окладъ съ

Улучшеніе быта кавказскихъ чиновниковъ. Вызываемыи изъ Россіи чиновникамъ комиссіей рѣшено выдавать ординарные прогоны и годовой окладъ съ

Улучшеніе быта кавказскихъ чиновниковъ. Вызываемыи изъ Россіи чиновникамъ комиссіей рѣшено выдавать ординарные прогоны и годовой окладъ съ

Улучшеніе быта кавказскихъ чиновниковъ. Вызываемыи изъ Россіи чиновникамъ комиссіей рѣшено выдавать ординарные прогоны и годовой окладъ съ

Улучшеніе быта кавказскихъ чиновниковъ. Вызываемыи изъ Россіи чиновникамъ комиссіей рѣшено выдавать ординарные прогоны и годовой окладъ съ

Улучшеніе быта кавказскихъ чиновниковъ. Вызываемыи изъ Россіи чиновникамъ комиссіей рѣшено выдавать ординарные прогоны и годовой окладъ съ

Улучшеніе быта кавказскихъ чиновниковъ. Вызываемыи изъ Россіи чиновникамъ комиссіей рѣшено выдавать ординарные прогоны и годовой окладъ съ

Улучшеніе быта кавказскихъ чиновниковъ. Вызываемыи изъ Россіи чиновникамъ комиссіей рѣшено выдавать ординарные прогоны и годовой окладъ съ

Улучшеніе быта кавказскихъ чиновниковъ. Вызываемыи изъ Россіи чиновникамъ комиссіей рѣшено выдавать ординарные прогоны и годовой окладъ съ

Улучшеніе быта кавказскихъ чиновниковъ. Вызываемыи изъ Россіи чиновникамъ комиссіей рѣшено выдавать ординарные прогоны и годовой окладъ съ

Улучшеніе быта кавказскихъ чиновниковъ. Вызываемыи изъ Россіи чиновникамъ комиссіей рѣшено выдавать ординарные прогоны и годовой окладъ съ

Улучшеніе быта кавказскихъ чиновниковъ. Вызываемыи изъ Россіи чиновникамъ комиссіей рѣшено выдавать ординарные прогоны и годовой окладъ съ

Улучшеніе быта кавказскихъ чиновниковъ. Вызываемыи изъ Россіи чиновникамъ комиссіей рѣшено выдавать ординарные прогоны и годовой окладъ съ

Улучшеніе быта кавказскихъ чиновниковъ. Вызываемыи изъ Россіи чиновникамъ комиссіей рѣшено выдавать ординарные прогоны и годовой окладъ съ

Улучшеніе быта кавказскихъ чиновниковъ. Вызываемыи изъ Россіи чиновникамъ комиссіей рѣшено выдавать ординарные прогоны и годовой окладъ съ

Улучшеніе быта кавказскихъ чиновниковъ. Вызываемыи изъ Россіи чиновникамъ комиссіей рѣшено выдавать ординарные прогоны и годовой окладъ съ

Улучшеніе быта кавказскихъ чиновниковъ. Вызываемыи изъ Россіи чиновникамъ комиссіей рѣшено выдавать ординарные прогоны и годовой окладъ съ

Свень Гединь о Японіи.

Замечательный шведский путешественник Свень Гединь, исходивший вдоль и поперек весь дальний восток, так и отстывает о странах Восходящего Солнца. Япония! сказалось одно восторженно, о, что страна не будущего, как о ней говорят, а настоящего. 9 лет тому назад я посетил Японию впервые и по-важно так пилить, совершенно не узнал ее. Шаги вперед японцы делают далеко не в соответствии со своим маленьким ростом, а как великаны. Пил, несомненно, в будущем ожидает много. Но и то, что сделано за 6 последних лет, есть уже прогресс колоссальный, потрясающий в истории. Я сомневался, шло ли таковы крупными шагами англичане и немцы, даже больше уверен, что пятью за 6 лет японцы сделали то, чего другие народы упрямыми трудом добивались в течение десятилетий. Это вполне европейский народ. Всеобщее образование, безчисленное множество школ, высших, средних, университетов, — все это является идеями японцев. У них одна за другою вырастают школы и школы, тоны грибы растут. Я был принят японскими императором и высочайшим воеводою: японцы войны не хотят, впервые вояска избьгают ея, иль жуужень миръ съ европейскими державами. Солдаты дышат здоровьем. Одеты въ европейскіе костюмы. Ньтъ той пропасти между низшими чинами и офицерством, какая ощущается въ войскахъ европейскихъ державъ. Въ этомъ главный залогъ солидарности, главная сила современной армии. О русских японцы отзываются съ большимъ уваженіемъ, особенно о солдатахъ. Мнѣ не приходило слышать ни одного неуважительнаго отзыва о русскихъ. Наоборотъ, японскіе офицеры, рассказывая о минувшей войнѣ, съ благоговѣніемъ воспеваютъ имена некоторыхъ выдающихся дѣятелей ся. Генераль Коудратенко для нихъ — мадежскій богъ. Его, какъ они говорятъ, иначе не могутъ называть. Начальникъ японской кавалеріи уважалъ мнѣ ва одного изъ своихъ офицеровъ, при чемъ съ гордостью добавлялъ: „Этотъ офицеръ — будущій Коудратенко“. Показывая мнѣ мѣсто, гдѣ погибъ генераль Коудратенко, сопровождали меня офицеры обнажили головы и тихо молились за упокой героики безвременно погибшей души (специальная японская молитва).

Заграницей.

Сербія и Австрія. Бѣградъ. Вся печать съ негодованіемъ относится къ турецко-австрійскимъ торгамъ относительно Босніи и Герцеговины. Деньги, которая беретъ Турція отъ Австріи, здѣсь называютъ сребренниками Лулы. Здѣсь пораженъ тѣмъ, что на глазахъ Европы происходитъ коммерческая сделка, предметомъ которой является 2-миллионный народъ. Покупаютъ ихъ культуртрегерская Австрія у Австрійской Турціи за 2 съ пол мнл. турецкихъ лавовъ. „Сма уирава“, органъ господствующей радикальной партіи Пашиа: говоритъ, что если за деньги можно купить цѣлый народъ, то Сербія, какъ мать этого народа, не имѣетъ права не знать, что она продаетъ болѣе высоко, нежели Австрія, цѣну — цѣну человеческихъ жизней. „Права Сербіи законны, чѣмъ чин бы то ни было, и сербскій народъ принесетъ больше жертвъ, нежели Австрія. Несоумненно и то что Турція невольно имѣтъ себеюсходкой Австрію. Однако политика требуетъ того, чтобы Боснія и Герцеговина были принесены въ жертву и Турція отдастъ ихъ за деньги, чѣмъ только сохранить конституцію.“

Забавка врачей въ Германіи. Забастовали врачи, состоящіе на службѣ въ различныхъ страховыхъ обществахъ Германіи, къ которымъ присоединились и другіе врачи имперіи въблѣ, находящіеся въ какихъ либо дѣлкахъ съ шенныхъ съ означенными обществами.

Забавка эта, чисто экономическаго характера, была вызвана союзомъ врачей центральный комитетъ котораго находится въ Лейпцигѣ. Союзъ предъявилъ требованія объ увеличеніи гоншара до 15 марокъ за каждое освидѣтельствоаніе кліента, оставленіи должности старшихъ врачей и въведеніи новаго заработка и тѣхнѣмъ контрактѣ.

Страховныя общества отказались исполнить эти требованія, послѣ чего эйцнпекскимъ комитетомъ союза врачей была разослана циркулярная погла ко всѣмъ городамъ предлагающая врачамъ примкнуть къ забастовкѣ. Какъ бы по

мановенію волшебнаго жезла, всѣ врачи отказались свидѣтельствовать страхующихся и вообще выдѣлать какъ либо справки агентамъ обществъ.

Главныя страховныя общества путемъ нѣкоторой части прессы и другими средствами старались доказать, что они удара отъ забастовки не чувствуютъ, и таковой, главнымъ образомъ, нанесенъ только публикѣ. Репортъ публики постепенно увеличивался: къ тому же прогрессивная печать, оказавшаяся на сторонѣ врачей, заставила союзъ страховыхъ обществъ войти въ переговоры съ центральнымъ комитетомъ союза врачей. Переговора пошли къ тому, что рѣшено было назначить собраніе съ делегатами отъ обоихъ сторонъ.

Послѣ горячихъ прерій побѣдителями оказались врачи, получившіе послѣ сѣдующій договоръ при стряховкѣ до 6 тыс. мар. 12 мар., болѣе 6 тыс. 15 мар.; врачи остаются на прежнихъ должностяхъ.

Бойкотъ германскаго хлѣба.

Цюрихъ, 28 декабря (10 января). Состоялось учредительное засѣданіе комитета для бойкота германскаго хлѣба и муки, состоящаго изъ 10 мукомоловъ и 5 хлѣбныхъ торговцевъ. Выработаны условія бойкота и избраны состоящая изъ пяти членовъ комитетъ для предварительнаго рассмотрѣнія текущихъ дѣлъ. По этому поводу „Koblnische Zeitung“ говоритъ, что транспортъ торговли хлѣбомъ будетъ по мѣрѣ возможности, обходить Германію, чѣмъ будетъ нанесенъ ущербъ.

Въ итальянскомъ парламентѣ.

Итальянскій парламентъ собрался на экстренное засѣданіе, шьяинное кавастрофой на югъ Італіи. Трибуны и хоры были переполнены депутатами и публикой. На всѣхъ присутствующихъ звучалъ гулъ. Министры не въ лицо, множество потаблей и сапожниковъ. Президентъ парламента Маркоро, окруженный членами бюро, пропѣваетъ рѣчь. Всѣ присутствующіе выслушиваютъ ее стои. Президентъ благодаритъ народныхъ представителей за то, что они съ такимъ единодушіемъ откликнулись на его призывъ и присутствуютъ въ собрании.

„Два замѣчательнѣйшихъ, историческихъ города, Мессина и Реджіо, — читать президентъ, — нѣтъ ни ихъ первый существовалъ въ самая античная времена цивилизаціи, безчисленное множество двѣтущихъ поселеній — все это потоплено разгромавшейся землей. Тысячи тысячъ людей погибли подъ вѣхъ развалинами. Тысячи другихъ ралены и изувѣчены. Нѣтъ словъ, чтобы выразить чувства страданій, которыя вызываетъ страшное бедствіе“. Президентъ перечисляетъ затѣмъ имена погибшихъ представителей народа: Николоза, Фульчи, Ариго, Ориола. Во время рѣчи президента въ различныхъ мѣстахъ раздаются рыданія и всхлизыванія. Президентъ говоритъ, что въ минуту такого бездоннаго горя нельзя выдать духомъ, а падлежить влѣтъ годоу сердца (эмоциональное одобрение).

„Родина требуетъ быстрой и самой широкой помощи. Въ постигшемъ горѣ Італія должна почерпнуть новую силу. Старѣйшая мать цивилизаціи, Італія, съ обличеннымъ сердцемъ видитъ, съ какимъ участіемъ и состраданіемъ къ ея горю относятся всѣ народы міра, даже тѣмъ доказательна всеобщей братской солидарности“. Президентъ Маркоро призывае затѣмъ парламентъ выразить чувства восхищенія и признательности героизму короля и королевны (раздаются бурные крики: „Да здравствуетъ король!“) и благодарность морякамъ иностранныхъ эскадръ „память о подвигахъ которыхъ, — скажетъ Маркоро, — никогда не изгладится изъ сердца итальянской націи: вѣчно также Італія будетъ вспоминать выраженіи участія, въ которыхъ отнеслись представители народныхъ собраній всѣхъ націй“.

Послѣ рѣчи Маркоро изволнованнымъ голосомъ говорилъ министръ президентъ Джюлиети, предложившій въ заключеніи парламенту немедленно во расходѣ, вогировать рядъ мѣръ и 30 миллионновъ шпръ для оказанія помощи пострадавшимъ Сициліи и Калабріи.

Прежде чѣмъ перейти къ ознакомленію съ предлагаемыми мѣрами помощи, Джюлиети приглашаетъ депутатовъ вогировать формулу благодарности всѣмъ иностраннымъ націямъ, ихъ правительствамъ и государямъ.

Въ Турціи.

Извѣстіе о согласіи турецкаго правительства на принятіе австрійскаго предложенія относительно выкупа церковныхъ или такъ называемыхъ вакуфныхъ земель въ Босніи и Герцеговинѣ явилось полною неожиданностью для петербургскихъ дипломатическихъ круговъ, штавшихъ увѣренными, что Австро-Венг-

ри не удается сговориться съ Турціей. По этому поводу корреспонд. „Р.С.“ бесѣдовалъ съ однимъ изъ нашихъ видныхъ дипломатовъ, который высказалъ мнѣніе, что австро-турецкое соглашеніе прежде всего отозвется невыгодно на Сербію, которой придется, по всѣмъ вѣроятіямъ, вывести еще болѣе энергичный напоръ ильскаго кабинета.

Можно съ увѣренностью сказать, замѣтилъ нашъ собесѣдникъ, что Австрія сдѣлается въ настоящее время еще болѣе неуступчивой по отношенію къ Черногоріи и Сербіи послѣ того, какъ ей удалось обезпечить себя отъ всѣхъ нежданностей на турецкой границѣ.

Телеграммы.

„НОВОСТЕЙ ЗАКАВКАЗЬ“ (Черезъ С.-Петербург. тел. агентство) Отъ 4-го января.

ПО РОССИИ.

ПРКУТОСКЪ. Въ Нелькѣ скончался священникъ Мазыревъ, высокопозванный среди инородцевъ, прослужившій при тяжелыхъ условіяхъ около двадцати лѣтъ, отказываясь отъ повышения.

ЛОДЪ. Задержанъ злоумышленникъ, участвовавшій въ вооруженномъ нападеніи на почтовый транспортъ.

ЕКАТЕРИНОСЛАВЪ. При задержаніи въ деревнѣ Алексѣевкѣ грабители раны околодочный и стражникъ. Злоумышленникъ убитъ. При взѣзѣ найдены браунингъ съ патронами.

СЕВАСТОПОЛЬ. Открытъ (сборъ?) пожертвованій въ пользу семействъ моряковъ, погибшихъ на пароходѣ „Святолавъ“.

МОСКВА. Въ аданіи университета открылся съездъ русской группы международнаго союза кривпнаслетовъ.

ОРЕЛЪ. На прѣмѣ въ амбулаторіи земской больницы въ селѣ Попуши, трубовскаго уѣзда, лѣсникъ казенной дачи застрѣлялъ врача и фельдшера изъ духовствяки и повмъ зарязомъ нанесъ себѣ рану, отъ которой умеръ.

ЗАГРАНИЦЕЙ

СТОКГОЛЬМЪ. На лодманскомъ пароходѣ „Вега“ прибылъ Свень-Гединъ. Гражданная толпа народа восторженно привѣтствовала его. По сходѣ на берегъ Свень-Гединъ былъ встрѣченъ членами правительственнаго, президентнаго обществяки, географическимъ обществомъ, городскимъ советомъ, обществомъ стокгольмскихъ студентовъ и другими. Носель привѣтственныхъ рѣчей Свень-Гединъ выслушавшій благодаромъ и накомплъ, что промю 25 лѣтъ, какъ олъ покинулъ отечество, отиралился въ первую научную экспедицію. При крикахъ ура Свень-Гединъ съѣлъ въ королевскій экипажъ и просѣдовалъ во дворецъ, гдѣ былъ принятъ въ аудіенціи королею, пожаловавшимъ ему большой крестъ Полярнаго Звѣзды. Вечеромъ состоялся банкетъ подъ предѣлательствомъ наследнаго принца. Свень Гедину поднесенъ дипломъ на званіе почетнаго члена королевскаго общества антропологии и географіи.

ВѢНА. „Корреспондентъ-Вюро“ телеграфируютъ изъ Константинополя: Надавлинныя нѣсколько часовъ имѣлъ свиданіе съ великимъ визиремъ и министрами иностранныхъ дѣлъ и торговли. Выработанный совѣщаніемъ проектъ протокола объ австро-венро-турецкомъ соглашеніи о девяти пунктахъ будетъ переданъ въ разсмотрѣніе засѣданія турецкаго совета министровъ 4-го февраля, также будетъ посланъ на одобреніе въ ВѢну.

ЦЕТИНЬЕ. Извѣстія объ отреченіи князя Николая вымыслены.

ПЕКИНЪ. Англійскій и сѣверо-американскій посланники получили извѣренія отъ принца Чила, что увольненіе Юаньшуня не обозначаетъ перемены китайской политики.

РИМЪ. „Коррѣре-д’Италія“ сообщаютъ изъ Мессины, что отрядъ солдатъ напелъ подъ развалинами дома семидесятилѣтнюю женщину съ признаками жизни въ безсознательномъ состояніи.

Быстрое лечение

Полового безсилія, Триппера и Сифилиса. Лечебникъ секретныхъ болѣзней. Составилъ д-ръ медицины В. Тарновичъ. Книга снабжена многими рисунками и при- Рецепты лекарствъ. Цѣна съ ложены 1 р. 25 к. (можно почтов. марками). Налож. платекъ. на 25 коп. дорожке С.-Петербургъ, Невскій проиц. № 108 отд. 60 Л. Грилихесъ. 3-3

Врачи ядѣются на выздоровленіе. ГЕЛЬСИНГФОРСЪ. Изъ собранныхъ въ Финляндіи суммъ въ пользу пострадавшихъ въ Італіи препровождено 36.737 марокъ предѣлателью итальянскаго комитета вспомоществованія пострадавшимъ герцогу Аостскому.

КЕРЧЬ. Полциіймейстеръ Янонь въ виду обнаруженія ревизіей злоупотребленій предается суду съ отрѣшеніемъ отъ должности.

ПЕТЕРБУРГЪ. Въ адмиралтейскомъ соборѣ состоялось отпѣваніе, затѣмъ на клубнѣ Александровской лавры погребеніе тѣла скончавшагося вице-адмирала Рождественскаго.

Удостоиненіемъ особаго разсмотрѣнія особымъ журналомъ совета министровъ объ утвержденіи временныхъ расходныхъ росписаній на первые четыре мѣсяца 1909 года постановлено шредъ ко утвержденію государственной респіи временно установить поддеканіе къ отпуску по обыкновеннымъ и чрезвычайнымъ расходамъ кредита, всего въ количествѣ 812, 274, 830 руб.

КОВНА. Въ контору нотариуса Григорювича ворвались шесть злоумышленниковъ съ браунингами похитили 300 руб. Уходя, они пощажли у дверей бомбу, которую Григорювичъ схватилъ и бросилъ имъ въслѣдъ. Бомба разорвалась съ большой силой, но никто не пострадалъ. Нѣсколько подозреваемыхъ арестованы. Двое опознаны.

ЛОДОНЪ. По свѣдѣніямъ агентства Рейгера англійскому правительству пока еще ничего не извѣстно о какихъ-либо новыхъ русскихъ предложеніяхъ относительно Персіи. Каковы бы однако ни были въ подробности высказываемыя предположенія, можно во всякомъ случаѣ заявить, что единственнымъ стремленіемъ обоихъ правительствъ, дѣйствующимъ въ согласіи, является проведеніе такихъ реформъ, которыя могли бы положить конецъ нынѣшнему неудовлетворительному положенію въ Персіи.

ПАРИЖЪ. Въ палатѣ депутатовъ Жоресъ въ своей рѣчи остановился на международной полтавѣ, привѣтствовала сдержанный образъ дѣйствій Пшо на въ баланскомъ вопросѣ, высказалъ удовлетвореніе, что Германія также дѣйствовала въ интересахъ міра. Россія по мнѣнію Жореса использовала всѣ способы для восстановления своего престижа въ глазахъ славянскихъ народностей.

МЕССИНА. Вчера изъ подъ развалинъ дома выбрался наружу девятилѣтній мальчикъ, сообщившій, что его сестра, двадцать и двѣнадцатилѣтняя, находится живыми подъ развалинами. Тотчасъ было приегнулено къ раскопкамъ и вскорѣ обѣ дѣвушки были извлечены и отнесены на пароходѣ „Савойя“. По ихъ рассказамъ, они провели подъ развалинами 19 дней, питаясь лукомъ, виномъ, оливковымъ масломъ и водою, мать убила при разрушеніи дома.

Редакторъ П. А. ГОТУА.

Объявленія.

Прѣзжая массажистка В. КАПЛАНЪ оковчивъ одесскій цандеровскій институтъ, общій и частный массажъ, осприпнаише подложжъ, вырѣскиваніе, а также космет. массажъ лица, унцѣжъ, утри, прически, морщины и всякія пятна на лицѣ. Пріемъ отъ 3-хъ до 5-ти час. Чавчавадзевская, домъ № 8, кв. № 2. 3-1

За столъ и квартиру

молодой человекъ съ среднимъ образованіемъ (экстерншкъ) хочетъ имѣтъ УРОКИ съ дѣтьми или другое занятіе продолжительностью не болѣе 4-хъ часовъ въ день, за весьма умѣрен. вознагражденіе. Адресовать: Сионская аптека Г. Васаде, для А. 1-1

Открыта подписка на 1909 годъ на ежедневную общественно-литературную и политическую газету „КАСПІЙ“ XXIX ГОДЪ ИЗДАНІИ. Ежедневно специальныя сообщенія по телеграфу отъ собственныхъ корреспондентовъ о всѣхъ наибѣйшихъ событіяхъ въ Россіи (Петербургъ, Москва, Тифлисъ и др.) и заграницей (ВѢна, Берлинъ, Парижъ, Лондонъ, Константинополь, Бѣградъ, Тегеранъ и др.). Телеграммы петербургскаго агентства. Важнѣйшія событія общественной и политической жизни заграницей. Русская жизнь (вѣсти и слухи о текущей административной и общественной дѣятельности). Обзоръ столичной и мѣстной печати. Отчеты о засѣданіяхъ государственной думы и государственнаго совета. Дѣятельность комиссій и фракцій. Жизнь и прессы мусульманъ въ Россіи и заграницей. Статьи на общія мѣстныхъ темъ. Мадельскій фельетонъ. Критическіе, литературные очерки и проч. Хроника города и края. Корреспонденціи. Театръ и музыка. Литература и искусство. Нефтяной отдѣлъ. Дѣтскій уголокъ. Статьи, рассказы, очерки, задачи и проч. для дѣтей и о дѣтяхъ. Библиографія. Критич. замѣтки. Новости книжнаго рынка и проч.

ТОВАРИЩЕСТВО Россійско-Американской Резиновой Мануфактуры подъ фирмой „ТРЕУГОЛЬНИКЪ“ ВЪ С.-ПЕТЕРБУРГѢ. ТЕХНИЧЕСКІЕ ПРЕДМЕТЫ. РЕЗИНОВЫЕ ПРИВОДНЫЕ РЕМНИ. РЕЗИНОВЫЕ И ПЕНЬКОВЫЕ РУКАВА АСБЕСТОВЫЯ ИЗДѢЛІЯ. АСБЕСТОВЫЙ КАРТОНЪ. ХИРУРГИЧЕСКІЕ и МЕДИЦИНСКІЕ ПРЕДМЕТЫ. ПЛАЩИ и ПАЛЬТО. ПРОРЕЗИНЕННЫЯ МАТЕРІИ. ВЪЛОСНИЦЕВЫЯ ПИШЫ и ПРИНАДЛЕЖНОСТИ. РЕЗИНОВЫЯ ПГРУШКИ. М Л Ч И. РЕЗИНОВЫЯ НАБОЙКИ. РАЛОШИ. ВСЕВОЗМОЖНЫЯ РЕЗИНОВЫЯ ИЗДѢЛІЯ и ИЗДѢЛІЯ ИЗЪ РОГОВОЙ РЕЗИНЫ.

ПРОСИМЪ ОБРАЩАТЬ ВНИМАНІЕ НА КЛЕЙМО: 1860. Т.РА.Р.М. С.ПЕТЕРБУРГЪ. Со всѣми запросами и заказами просимъ обращаться въ ТОРГОВЫЙ ДОМЪ „Леопольдъ Нейшеллеръ“, Тифлисъ, Эриванская площ., домъ Кредитнаго Общества. ПРЕЙСЪ-КУРАНТЫ ПО ПЕРВОМУ ТРЕБОВАНІЮ ВЫСЛАЮТЪ БЕСПЛАТНО.

въ ТИПОГРАФІИ Т-ва „ПРОГРЕССЪ“ ИСПОЛНЯЮТСЯ НАИЛУЧШІЯ ТИПОГРАФСКІЯ РАБОТЫ НА ВСѢХЪ ЯЗЫКАХЪ. Пслученъ большой выборъ визитныхъ, свадебныхъ, пригласительныхъ и друг. нарточень заграницн. и русск. «вабринтъ» Тифлисъ, Вельямниновская, 7. Издатель: П. А. ГОТУА. Г. Я. ШАНСОНЪ.